Generisao sistem eFaktura pod brojem:24-3600-000014 |
Identifikator:e66d6065-3bfb-4855-9895-6a1088661e65 | datum i vreme generisanja: 22.04.2024 14:17:35

Datum izdavanja: 22.04.2024

CRSC INTERNATIONAL CO., LTD. OGRANAK BEOGRAD
MAJEVIČKA 2M
Beograd (Zemun) Srbija

ATM BG d.o.o.
broj 1565/15
šifra projekta 1090
overio
datum 22.04.2024 god.
Beograd

Broj fakture
24-3600-000014

Broj ugovora	660 od 13.02.2024.
Broj narudžbenice	24003 Rev2
Datum prometa	21.04.2024
Datum dospeća	**05.05.2024**
Matični broj kupca	29507678
PIB kupca	110760071
Valuta fakture	**RSD**
UKUPAN IZNOS	**0,00**

Prodavac

ATM BG DRUŠTVO SA OGRANIČENOM ODGOVORNOŠĆU ZA AUTOMATIZACIJU, ENERGETIKU I TEHNIKU MERENJA, BEOGRAD (NOVI BEOGRAD)

Adresa: 11070 Beograd (Novi Beograd) Bulevar Mihajla Pupina 127 | 205-519475-65
Matični broj: 07745729
PIB: 100829748

Opis	Količina	Jedinična cena	Jedinica mere	Umanjenje	Iznos bez PDV	PDV stopa
Izvršene usluge u periodu 15.04.2024.-21.04.2024. na osnovu člana 5 Ugovora o iznajmljivanu teških motornih drezina sa potrebnom opremom i nedeljnog Zapisnika	1	4.341.730,3500	kom	0,00	4.341.730,35	Obrnuto obračunavanje PDV

Zbir stavki u mehanizmu obrnute naplate:	4.341.730,35
Ukupno osnovica - obrnuti obračun PDV-a:	4.341.730,35
Međuzbir:	**4.341.730,35**
Avansna osnovica - obrnuti obračun PDV-a:	4.341.730,35
Ukupno avansna osnovica:	4.341.730,35
Ukupno avansiran PDV:	0,00
Ukupan avansiran iznos:	**4.341.730,35**
Ukupan iznos:	**0,00**

Avansi

Broj izabranog avansnog računa:	24-3700-000001
Datum slanja izabranog avansnog računa:	14.02.2024
Iskorišćena avansna osnovica PDV 10%:	0,00
Iznos PDV 10%:	0,00
Iskorišćena avansna osnovica PDV 20%:	0,00
Iznos PDV 20%:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji izuzeto od PDV:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji nije predmet PDV:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji obrnuta naplata PDV:	4.341.730,35
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji poresko oslobođenje sa pravom na odbitak prethonog poreza:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji izuzimanje od PDV:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji posebni postupci oporezivanja:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji nije predmet oporezivanja PDV 2:	0,00
Iskorišćena avansna naknada bez PDV po kategoriji anuliranje:	0,00
Iskorišćeni avans bez PDV:	4.341.730,35
Ukupno umanjenje:	4.341.730,35

Generisao sistem eFaktura pod brojem:24-3600-000014 |
Identifikator:e66d6065-3bfb-4855-9895-6a1088661e65 | datum i vreme generisanja: 22.04.2024 14:17:35

Obrnuto obračunavanje PDV po Zakonu o PDV Član 10 Stav 2 Tačka 3;
Primalac fakture obračunava PDV

Datum obračuna pdv-a je datum prometa

ATM BG d.o.o Bulevar
Mihajla Pupina br127,
11070 Novi Beograd

Kontaktna mreža, energetika, automatizacija i tehnika merenja

ŠALJE:

ATM BG d.o.o Novi Beograd
Bulevar Mihajla Pupina 127, 11070 Beograd
Telefon:+381 (11) 711 22 94, 711 23 07
Fax: +381 (11) 415 58 65
E-mail: office@atmbg.rs
Web: www.atmbg.rs

PRIMA:

Chine Railway Signal & Communication International Co.,Ltd.Ogranak Beograd
Majevačka 2M,Beograd
PIB:110760071

Datum i mesto prometa: 21.04.2024.god., Kisač, Žednik
Date and place: 21.04.2024., Kisač, Žednik

Specifikacija računa br.24-3600-000014

Na osnovu člana 5. Ugovora o iznajmljivanju teških motornih drezina sa potrebnom priključnom opremom i stručnim osobljem broj 660 od 13.02.2024.godine, Aneksa broj I Ugovora broj 801 od 26.02.2024, Aneksa broj II Ugovora broj 1390 od 05.04.2024. i potpisanog Nedeljnog zapisnika o radnom vremenu , dostavljamo vam Specifikaciju računa za period od 15.04.2024. do 21.04.2024.godine/Based on Article 5.Contract for renting the heavy motor draisines with required attached equipment and professional personnel No 660 from 13.02.2024., Annex No.1 of the Contract No 801 from 26.02.2024., Annex No.2 of the Contract No 1390 from 05.04.2024. and signed the Weekly minutes book of working time we are delivering the Specification for the period 15.04.2024.to 21.04.2024.:

R.Br	Opis/Description	Jedinica mere/Unit e of measure	Količina Regularno radno vreme/regular work hours	Jedinična cena/Unite price	Količina Dodatno radno vreme/Addition work hours	Jedinična cena/Unite price	Vrednost bez PDV/Value without VAT
A	Teška motorna drezina sa priključnim plato vagonom opremljen dizalicom i viljkom za kablovske doboše/Heavy motor draisine with attached flat wagon equipped with lifting crane and cable drum dispanser	sat/hour	194,5	130,00			25.285,00
B	Pilot drezine/Draisine pilot	sat/hour	96	27,70	98,5	34,90	6.096,85
C	Dizaličar/Crane operator	sat/hour	96	27,70	86,5	34,90	5.678,05
D	2 (dva) operativna radnika/Montera /2 (two) Operative workers/Fitters	sat/hour	0	25,76	0	32,46	0,00
E	Terenski radnik/Mehaničar/Field worker/Mechanic	sat/hour	0	23,00	0	28,98	0,00
				Ukupno bez PDV-a/	Total without VAT		37.059,90
				PDV 20%	VAT		0,00
				UKUPNO ZA PLAĆANJE	TOTAL TO PAY		37.059,90 €

Slovima:tridesetsedamhiljadapedesetdevet i 90/100 EUR
In letters: thirty-seven thousand fifty-nine and 90/100 eur
Iznos od € 37.059,90 **u dinarskoj protivvrednosti po srednjem kursu NBS na dan izdavanja račun računa**
Napomena o poreskom oslobađanju:PDV obračunat u skladu sa čl.10 stav 2 tačka 3 Zakona o pdv-u
Note on tax exeption:VAT is calculated in accordance with Article 10 paragraph 2 point 3 of the Law of VAT
Datum dospeća: 05.05.2024.
Due date: 05.05.2024.

ATM BG d.o.o Novi Beograd
direktor Milan Petrović

NEDELJNI ZAPISNIK O RADNOM VREMENU / WEEKLY MINUTES BOOK OF WORKING TIME

ZA VREMENSKI PERIOD/ TIME PERIOD
OD/FROM: 15.04.2024
DO/UNTIL: 21.04.2024

ZBIRNO IRBAS – NAUMOVIĆEVO

KOD	OPIS	DATUM/DATE: 15.04.		DATUM/DATE: 16.04.		DATUM/DATE: 17.04.		DATUM/DATE: 18.04.		DATUM/DATE: 19.04.		DATUM/DATE: 20.04.		DATUM/DATE: 21.04		UKUPNO TOTAL	
CODE	DESCRIPTION	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS	REGULARNO RADNO VREME/ REGULAR WORK HOURS	DODATNO RADNO VREME/ ADDITIONAL WORK HOURS
A	Teška motorna drezina sa priključnim plato vagonom opremljenim dizalicom i vijkom za kablovske doboše Heavy motor draisine with attached flat wagon equipped with lifting crane and cable drum dispenser	23,0	X	25,5	X	22,0	X	29,5	X	30,5	X	35,0	X	29,0	X	194,5	X
B	Pilot drezine Draisine pilot	16,0	7,0	16,0	9,5	16,0	6,0	16,0	13,5	16,0	14,5	16,0	13,0		29,0	96,0	33,5
C	Dizaličar Crane operator	16,0	4,0	16,0	6,5	16,0	6,0	16,0	13,5	16,0	14,5	16,0	13,0		23,0	96,0	86,5
D	2 (dva) Operativna radnika / Montera 2 (two) Operative workers / Fitters																
E	Terenski radnik / Mehaničar Field worker / Mechanic																

PREDSTAVNIK
China Railway Signal & Communication International Co., Ltd. Ogranak Beograd
IME I PREZIME: Ma Li Fei
POTPIS:
DATUM: 22.04.2024

PREDSTAVNIK
ATM BG d.o.o.
IME I PREZIME: Jankulović Milan
POTPIS:
DATUM: 22.04.2024